

# SAMOBORSKE



23

God. VI.

Samobor, 1. prosinca 1957.

svakog 1. i 15. u mjesecu. — Cijena po-  
broju 10 Dina. — Tromjesečna pretplata  
službenička 120 Dina. — Tekući račun kod  
redne banke u Samoboru broj 415-T-88.  
odgovorni urednik Stanko Vugrinec,  
15. — Tiskara "Prosvjeta", Samobor.

# NOVINE

SOCIJALISTIČKOG SAVEZA RADNOG NARODA OPĆINE SAMOBOR

## an slave naših naroda

trinaestogodišnjicu od  
zasjedanja AVNOJ-a,  
naestogodišnjicu živo-  
žavi. Veliki dani naše  
vijesti, dani oružane  
obodaenje, odražavaju  
snazi naše današnjice  
razvitku socijalističke  
S prvim ustaničkim  
a se radilo o životu ili  
naroda, mi smo počeli  
o jasan i nov i nemino-  
tpočeli smo da zidamo  
elje socijalističkoj za-  
dnih naroda Jugosla-  
dan nastavak tih na-  
ija i prvih koraka bila  
sazivu AVNOJ-a, pri-  
avak naš 29. XI. 1943.,  
e Republike. Isto tako  
nastavak dvadesetde-  
ga 1945. godine, kada  
a Federativna Narod-  
a Jugoslavija.

godisnjicu Federativ-  
Republike Jugoslavije  
o značajnim uspjesi-  
ce i proslave su uvijek  
ogled u prošlost — a  
našoj zemlji ispunja-  
zadovoljstvom i pono-  
om u prošlost obuhva-  
e novih poduzeća, od  
zaista mogu biti uvr-  
najmodernijih dostig-  
nene tehnike. Mnogo-  
ci naše industrije jesu  
privrede i potvrda na-  
osti i mogućnosti. Hi-  
proizvoda, koji se ni-  
ratnom periodu nisu  
jave na našim tržišti-  
te proizvodnje, govore  
azi i razmahu oslobo-  
la.

nove električne centra-  
na ogromna vještačka  
ja je ispresjecana dale-  
Gradi se na svim stra-  
dovima i selima. Nema  
ednog mjesta koje nije



promjenilo svoj lik. Očit je dokaz  
naš Samobor. Izgrađene su nove  
tvornice, škole, naselja, ceste itd.  
Pet tisuća naših ljudi dobilo je za-  
poslenje. U velikom broju sela za-  
svijetlilo je električno svjetlo.  
Stoljetne zaostalosti nestaje. Ne-  
staju razlike između grada i sela.  
Kulturne potrebe su se povećale  
— naš čovjek se mijenja.

Nije protekla dvanaestogodiš-  
njica značajna i bogata samo ma-  
terijalnim ostvarenjima. Na dan  
godisnjica i proslava mi se uvijek  
ponovo potsjećamo i da smo stvo-  
rili istinsku vlast naroda, da smo  
poduzeća predali na upravljanje  
proizvođačima, da smo izgradili  
nov i originalan sistem socijalistič-  
ke demokracije, da imamo i vijeća  
proizvođača i komunalni sistem.  
Izgrađuje se, ustvari, sistem soci-  
jalističkog upravljanja i socijali-  
stičkih društvenih odnosa.

Kod nas ne može da se ni za-  
misli povratak one zlosretne proš-  
losti, i mi smo nedvojbeno kazali  
svijetu što smo voljni da podnese-  
mo, kakva sve odricanja, samo da  
očuvamo našu Republiku.

Vodena osnovnom idejom borbe  
za mir, naša zemlja koju, kako je  
to rekao drug Tito: »čitavi svijet  
gleda kao važan faktor u zajednici  
naroda, koji se bore da očuvaju  
mir i stvore mogućnosti saradnje  
između raznih naroda, bez obzira  
na razliku sistema« — ne prestaje  
da vodi, jednako i uporno na svim  
mogućim poljima borbu, koja zna-  
či osiguranje mirnih dana i razvit-  
ka čovječanstva.

Prošlo je dvanaest velikih, ne-  
zaboravnih godina. Godina koje će  
ostati nezaboravne zbog svega što  
je u njima ostvareno i postignu-  
to. Pa ipak, godine koje su nam  
najdragocjenije zato što su ispu-  
njene najplemenitijom borbom  
koju i svaki narod može da vodi  
— borbom za čovjeka.

## Živio 29. novembar Dan Republike!

## Izmjena i dopuna društvenog plana i rebalans budžeta za 1957. godinu

Općinsko vijeće i Vijeće proizvođača NO-a općine Samobor održali su svoju 3. sjednicu dana 27. XI. 1957.

Na dnevnom redu odvojenih sjednica istih vijeća bila su sljedeća pitanja:

— Odluka o izmjenama i dopunama Društvenog plana općine Samobor za 1957.,

— Odluka o rebalansu budžeta općine Samobor za 1957. g.,

— Odluka o olakšici plaćanja bolničkih troškova osobama, koje su dužne same platiti naknadu,

— Odobrenje proračuna prihoda i rashoda »Tržne uprave« Samobor za 1957. g.,

— Izmjena i dopuna Pravilnika o plaćama u Domu narodnog zdravlja Samobor,

— Izmjena i dopuna Pravila Đačkog doma Automehničke škole Samobor,

— Osnivanje samostalne paušalne krojačke radnje za proizvodnju muške, ženske i dječje konfekcije u Samoboru,

— Izdvajanje pogona pekare iz sastava zanatskog poduzeća »Prehrana« Samobor,

— Određivanje najmanjeg postotka za obavezno unášanje sredstava iz ostatka dohodka u vlastite fondove poduzeća »Samoborka« i ciglane »Naprijed«,

— Izmjena rješenja Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača od 23. V. 1957. o osnivanju paušalne trgovinske radnje »Stojdraga« u Stojdragi,

— Podizanje zajma općine od 8.000.000 Din. kod Gradske štedionice u Zagrebu za komunalne radove,

— Nabavka zemljišta iza zgrade filijale Komunalne banke u Samoboru za potrebe izgradnje nove tržnice u Samoboru,

— Davanje garancije za podizanje kredita poduzećima »Komunalac«, »Plješivica« i »Elektron«, zadrugama za elektrifikaciju sela Grdanjci i Cerje, Poljoprivrednoj zadrugi Sv. Nedjelja, »Šumariji« i selima Srebrnjak i Mala Gorica.

### IZVJEŠTAJ SA SJEDNICE OPĆINSKOG VIJEĆA

Na sjednici Općinskog vijeća prozvikom je ustanovljeno da od 50 odbornika sjednici prisustvuju 43, dok je njih 5 opravdano odsutno.

Nakon što je izvršen izbor zapisničara i ovjervitelja zapisnika, predsjedavajući predlaže dnevni red od 13 točaka, koji je bez primjedbe usvojen.

Po 1. točki dnevnog reda raspravljalo se o izmjenama Odluke Društvenog plana općine za 1957. Drug Stjepan Konosić je upoznao prisutne odbornike o nastalim promjenama do kojih je došlo zbog toga, što je plan razrađen prije donošenja novih propisa o podjeli privrede u dvije grupe. Prema tim propisima u II. grupu ulaze industrije građevnog materijala, građevna poduzeća, trgovačka mreža i ugostiteljstvo, i tim grupiranjem oslobadaju se plaćanja u budžet. Predložena izmjena prihvaćena je jednoglasno.

U II. točki trebalo je donijeti Odluku o rebalansu budžeta općine za 1957. I po toj točki izvjestitelj S. Konosić govori o razlozima koji diktiraju izvršenje rebalansa, koji ima svrhu da se planirana sredstva korisno utroše. I ta točka dnevnog reda jednoglasno je usvojena.

U trećoj točki raspravljalo se o osobama, koje su dužne same platiti naknadu za liječenje u zdravstvenim ustanovama, a nisu u materijalnoj mogućnosti da to učine. Njima bi se priznale izvjesne olakšice u plaćanju pod uslovom, da zainteresirana stranka podnese molbu NO općini putem organa nadležnog za poslove financija. Po tom predmetu uzeli su riječ odbornici Babić Ladislav i Alojz Valečić i predlagali, da se Odluka prihvati u cijelosti sve dotle, dok se ne izvrši kolektivno osiguranje za koje u našoj općini postoje svi uslovi. Odbornica Anđela Poljak je predložila, da se formira komisija, koja bi izvršila pripremu materijala za kolektivno osiguranje stanovništva. Komisiju bi trebalo obrazovati iz redova socijalno-zdravstvenog Savjeta, Savjeta za financije i Zavoda za socijalno osiguranje.

U daljnjem dijelu zasjedanja prihvaćen je predračun prihoda i rashoda Tržne uprave za 1957. koji je plani-

ran u prihodnoj i rashodnoj strani s 2.400.000 dinara. Riješeno je i pitanje dopunskih plaća nižeg osoblja Doma narodnog zdravlja i zaključeno, da ih se izjednači s dopunskim plaćama istih ustanova u Zagrebu. Nakon što je izvjestitelj Juraj Zorman upoznao odbornike s pravim stanjem, prijedlog je jednoglasno usvojen. Predloženo je, da se izmjene Pravila Đačkog doma Automehničke škole radi povećanja za četiri nova radna mjesta. U diskusiji je uzeo riječ Alojz Valečić i izjasnio se protiv povećanja broja odgojitelja i drugog pomoćnog osoblja, jer se time dolazi do nesklada između onih učenika u Domovima koji imaju sve, i onih van Domova koji nemaju ništa. Izvjestitelj Vlado Ljubčić je branio svoj prijedlog i predložio, da bi se Odbor trebao pozabaviti s problemom učenika u privredi. Donijet je zaključak, da se predmet vrati Savjetu za socijalnu politiku radi preispitivanja, i da se obrazložen vrati na sjednicu Općinskog vijeća.

Raspravljano je pitanje odvajanja mesarskog i pekarskog pogona, koji su sada u sastavu poduzeća »Prehrana«. Donijet je zaključak o razdvajanju tih pogona.

Donijet je zaključak o osnivanju jedne paušalne krojačke radnje za izradu muške i ženske konfekcije. Biro za posredovanje rada dao bi milion dinara za nabavu osnovnih sredstava, dok bi daljnjih 300.000 din. za obrtna sredstva putem zajma osigurao NO općine.

Donijeti su još zaključci o osnivanju trgovinske radnje u Stojdragi, o podignuću zajma u visini 8 miliona dinara za dovršenje komunalnih radova na uređenju trga i ulica u Samoboru, o korištenju općenarodne imovine, te otkupu zemljišta od Ivana Budija za potrebe izgradnje nove tržnice iza Komunalne banke. Na koncu su čitane molbe Zadruga za elektrifikaciju sela Grdanjci, Male Gorice i Cerja, radi davanja garancije za dobivanje zajma. Neke Poljoprivredne zadruge podnijele su molbe za dobivanje zajma radi nabave traktora i drugih poljoprivrednih mašina. Nakon kraće diskusije i te su molbe pozitivno riješene.

### Sa sjednice Predsjedništva Općinskog sindikalnog vijeća

Dne 22. XI. održana je sjednica Predsjedništva Općinskog sindikalnog vijeća. Na sjednici je data analiza o dotada održanim godišnjim skupštinama sindikalnih podružnica, te analiza o izborima za Narodni odbor općine.

Konstatirano je, da su sindikalne podružnice izvršile sve pripreme, iako s malim zakašnjenjem zbog izbora za NOO-e, kako bi godišnje skupštine što bolje uspjele. Uočeno je, da se ove godine više nego ikada vodi računa tko će ući u nova rukovodstva podružnica. Dešavalo se, da su predlagani kandidati bili od skupštine odbijeni prije, nego što su upisani na kandidatsku listu. Ljudi ne daju povjerenje onima, koji čine nepravilnosti ili olako prelaze preko nepravilnosti koje se ponegdje događaju. Svijest naših radnih ljudi, da su oni gospodari svoje sudbine je već toliko jaka, da oni koji to ne vide, a žele pod svaku cijenu držati »situaciju« u svojim rukama, ostaju usamljeni. Taj pozitivan proces treba i dalje pomoći, a to sindikalne organizacije po svojoj društvenoj funkciji mogu učiniti, pa je stoga i u interesu članova sindikata da paze koga biraju u rukovodstva.

Sve će sindikalne organizacije završiti godišnje skupštine do 6. prosinca, a godišnja skupština Općinskog sindikalnog vijeća biti će 17. prosinca o. g.

U vezi izbora za Narodni odbor općine uočeno je, da bi rezultati izbora bili bolji, naročito za Općinsko vijeće, da je Općinska izborna komisija veću pažnju posvetila tehničkim pripremama za izbore. Tada se ne bi dogodilo, da netko dan prije izbora sazna da je predsjednik biračkog odbora, da se neki iznenade kada uvide da nisu na biračkom spisku iako godinama glasaju na istom mjestu, da ljudi hitaju i traže gdje su upisani, da su u biračke spiskove uvedeni odavno umrli i t. d. Ove griješke treba da budu pouka, jer će se u proljeće održati izbori za Saveznu narodnu skupštinu i Sabor. Trebalo bi biračke spiskove dati prije izbora na uvid blokovskim i seoskim odborima SSRN-a. Građanima bi trebalo prije izbora poslati obavijesti sa naznakom biračkog mjesta gdje treba da glasaju i redni broj u biračkom spisku. Tako bi oni koji ne bi primili obavijest, mogli na vrijeme zatražiti ispravak.

## Izbori za članove mjesnih odbora na području općine Samobor

Prema zaključku Narodnog odbora općine Samobor u toku mjeseca prosinca o. g. trebaju se održati izbori članova područnih mjesnih odbora, i to za mjesne odbore — Budinjak, Grdanjci, Bregana, Lug, Gradna, Hrastina, Mirnovec, Rude, Smerovišće, Sv. Nedjelja i Galgovo.

U vezi izbora područnih mjesnih odbora, po svim izbornim jedinicama na području općine Samobor održavat će se zborovi birača, gdje će biti izvršen izbor.

Umjesne odbore, prema postojećim propisima, ulaze automatski izabrani odbornici Narodnog odbora općine, kao i članovi koje izaberu zborovi birača.

Na istim zborovima dosadašnji predsjednici mjesnih odbora podnijet će izvještaj o dosadašnjem radu, a isto tako osvrnut će se i na perspektivni plan.

Pored toga potrebno je na zborovima izabrati i procjenitelje za poljske štete.

Posebnim štampanim oglasima objavit će se raspored održavanja zborova birača, kao i broj članova mjesnih odbora koji se biraju na pojedinom zboru.

### Sjednica Gradskog odbora Crvenog križa

Pod predsjedanjem Branke dr. Stranić, održana je sjednica Gradskog odbora Crvenog križa, na kojoj su pretresana aktualna organizaciona pitanja i ubiranje članarine. Po tom pitanju razvila se diskusija i postavljano pitanje, koga zadužiti za ubiranje članarine, koja je u dosta velikom zaostatku.

Nekoliko drugarica javilo se dobrovoljno za ubiranje članarine, pa je to pitanje riješeno. Ostalo je otvoreno, kako povećati broj članova Crvenog križa. Po tom pitanju je predsjednica dala nekoliko sugestija, koje su prihvaćene. Zaključeno je, da se održi zajednička sjednica Općinskog i Gradskog odbora i riješe neka pitanja, koja interesiraju oba Odbora. M.

### IZVRŠEN IZBOR ODBORNIKA ZA GRADSKI NARODNI ODBOR

Na drugoj odvojenoj sjednici Općinskog vijeća i Vijeća proizvođača pod predsjedanjem predsjednika općine Stanka Vugrinca, izvršen je 17. XI. izbor odbornika za Gradsko vijeće grada Zagreba u koji je ušlo šest i u Vijeće proizvođača grada Zagreba u koje je ušlo tri odbornika.

Od devet predloženih kandidata za Gradsko vijeće izabrano je šest odbornika i to: Alojz Valečić, Stanko Vugrinec, Anđela Poljak-Zokalj, Franjo Horvat, Vlado Rudar i Dragutin Ivanec. U Vijeće proizvođača grada Zagreba, u koje se bira tri odbornika izabrani su: Stjepan Kos, Mira Matijaščić i Stjepan Matijaščić. Z.

### PERSPEKTIVNI PLAN OPĆINE SAMOBOR

Predstavnici građana, industrijskih poduzeća i ustanova odazvali su se pozivu NOO Samobor na I. sjednicu o pretresu nacrtu o perspektivnom planu razvika NO-a općine Samobor, koja je održana pod predsjedanjem predsjednika općine druga Stanka Vugrinca. Nakon iznešenog plana, kojeg je vrlo dobro obrazložio načelnik privrednog odjela drug Knitl Franjo razvila se živa diskusija, koja će korisno poslužiti daljnoj razradi i preinaki samog perspektivnog plana. Treba napomenuti da privreda samoborske općine prelazi iz pretežno do sada poljoprivredne u pretežno jaču industrijsku općinu. Naglašena je potreba rekonstrukcije zastarjelih pogona naročito u tvornici čarapa »Sloboda« u visini od 210 milijuna, u industrijskom poduzeću »Samoborka« u visini od 31 milijun, za stvaranje zanatskog centra 61 milijun, za trgovačke radnje, tržnicu hladnjače i skladišta potrebno je investirati 90 milijuna. Ipak u diskusiji posvećena je glavna briga unapređenju poljoprivrede, naročito na bazi kooperacije poljoprivrednih zadruga s individualnim poljoprivrednicima, dolaskom većeg broja stručnjaka, te melioracijom i komasacijom zemljišta. Zatim je dana primjedba o potrebi izgradnje sportskog centra. Samobor bi trebao postati rekreativno sportski centar zbog blizine Zagreba. Predviđena je veća izgradnja školskog prostora u Samoboru i ostalim mjestima općine. Posebno je pak naglašena potreba izgradnje nove kino dvorane i društvenih prostorija. Ovako nadopunjen perspektivni plan bit će pretresan na sjednicama općinskih vijeća, kako bi sami odbornici mogli dati svoje primjedbe za rad u periodu 1957—1961 god. T. Z.

## RAZNE VIJESTI

### VRIJEDAN JUBILEJ

Ove godine navršava se 150 godišnjica od osnutka limene glazbe u Samoboru. To je jedno od najstarijih društava u Samoboru, osnovano 1807. godine. Osnivač društva je bio učitelj Josip Herović. Glazbala su nabavljena uz pomoć samoborske općine, a 1809. g. su glazbenici dobili uniforme. Godine 1866. preuzima vođenje glazbe Samoborac učitelj Josip Vanjek. Uslijed nepovoljnih prilika 1907. god. na kratko vrijeme glazba prestaje radom. Osnutkom sokolskih fanfara, glazba ulazi u sastav Hrvatskog sokola. Nakon raspuštanja Hrvatskog sokola, glazba je bila uvrštena u Hrvatsku pučku knjižnicu i čitaonicu u čijem sastavu ostaje do rata. Za vrijeme okupacije rad je zamro. Odmah po Oslobođenju obnovljen je rad i to u sastavu KUD. »Ivan Goran Kovačić«. Kratko vrijeme glazba se nalazila i u sastavu Dobrovoljnog vatrogasnog društva, a od godine 1955. ulazi u sastav Prosvjetne ustanove Narodni dom. Povećava se broj članstva mladim glazbenicima. Limena glazba ističe se svojim radom, sudjeluje na javnim priredbama, manifestacijama, akademijama, te ima mnogo zasluga u radu na kulturno-prosvjetnom polju. Često se priređuju promenađni koncerti u lijepim samoborskim parkovima. Samoborci vole svoju glazbu i svi će svečano proslaviti 150 godišnjicu njenog osnutka. Održan je prvi sastanak s glazbenicima gdje je dogovoreno o potankostima održavanja proslave.

TZ.

### ZAVRŠEN I. SEMINAR HIGIJENSKO-TEHNIČKE ZAŠTITE

Najavljeni prvi seminar HTZ održan je za podučea s područja općine Samobor u vremenu od 19. do 26. studenoga o. g.

Polaznici su regrutirani iz redova poslovođa i brigadira, koji su se na ovom seminaru upoznali s osnovama HTZ.

Predavači su bili iz redova liječnika i inženjera Inspekcije rada grada Zagreb, koji su prema određenom i obimnom programu iznijeli pred slušače u nizu tema na lagan i shvatljiv način mnoge probleme higijensko-tehničke zaštite. Seminar je organiziralo Općinsko sindikalno vijeće u vezi s Filijalom za socijalno osiguranje, putem Narodnog sveučilišta u Samoboru.

Prvo predavanje održao je Dr. Adalbert Georgijević, ravnatelj Doma narodnog zdravlja, na koje su naši poznati stručnjaci kroz šest dana nastavili svakog dana od 8 do 14 sati predavanja često i uz projekciju diapozitiva.

Posljednja četiri sata predavanja održana su u tvornici »Sloboda«, gdje su se polaznici seminara upoznali s praktičnim primjerima HTZ.

Nema sumnje, da će polaznici ponijeti korisne pobude s tog seminara i prenjeti ih na svoje radne kolektive, kako bi se broj nesreća pri radu sveo na minimum i time povećala produktivnost rada. Tok predavanja povremeno je pratila upraviteljica Filijale za soc. osiguranje Anđela Poljak, a za pravilno odvijanje toka predavanja kao i njegov redosljed brinuli su se drugi Trpin i Tenk. Polaznici tečaja zahvalili su inicijatorima ove korisne akcije, kao i predavačima na izlaganju ove vrlo važne materije.

### NEPAŽNJOM IZAZVAO POŽAR

Rano ujutro 19. o. mj. vatrogasna sirena preparala je zrak, i njen prodoran glas provlačio se preko krovova grada, i kroz uši pospanih građana, da poleti još dalje i razbije se negdje o bregove i konačno zamre. Ulicama su trčali, izgleda uvijek budni vatrogasci na svoje zborni mjesto. Trčali su da pomognu, da spasavaju što se spasiti dade. Ljudi proviruju kroz prozore i zapitkuju one koji žure na rad: »šta gori«, »gdje gori« Odgovor je uvijek isti — »Ne znamo«, i ljudi dalje odmiču. Žure!

Vatrogasci su se brzo vratili s garišta, jer njihova intervencija nije bila u ovom slučaju potrebna. Pogasili su susjedi.

Nije bilo ništa, a moglo je biti svašta. Rudolf Pufnik sa stanom u Sv. Heleni zapalio je svijeću, a šibicu je odbacio na svoj krevet. Zapalilo se perje, i za čas je kuća, ulica i čitava okolina bila zasićena smrdljivim dimom perja.

Priskočili su susjedi i požar lokalizirali. Pufnik je čovjek gotovo nepokretan, i svi ga znadu kako teško hoda s taškom u ruci. Ovu svoju neopreznost mogao je platiti životom, pa je samo brza intervencija susjeda spriječila nesreću. Možda bi se mogao naći neki kutak za tog čovjeka, gdje bi se netko brinuo o njemu, jer on to sam nije u stanju.

M. B.

### SAVJETOVANJE PLANINARA NA JAPETIĆU

U nedjelju, 17. XI. održano je na Japetiću drugo savjetovanje planinarskih društava koja rade na području Samoborskoga gorja. Na dnevnome redu je bio detaljan plan transverzale »Samoborski planinarski put« koji će voditi svim značajnim dijelovima Samoborskoga gorja. Pošto se izvrše sve tehničke pripreme obaviti će se svečano otvorenje ovoga puta, koji će imati veliko značenje za planinarstvo našega kraja.

### JEDNO »LIJEPO« PISMO —

#### DOKAZ FINOG ODGOJA

Uprava kina u Samoboru, primila je jedno pismo u kome jedna učenica VIII. razreda Skole za odgajatelje moli, da joj se pribave fotosi nekih istaknutih filmskih glumaca.

To pismo mi ne bi isticali, da ono ne vrvi terminima u kojima se nazire »fin odgoj« te učenice, pa će biti »sretna« škola, koja ju dobije za odgajatelja.

Da ne duljimo, pismo je glasilo:

Uprava kina »Narodni dom« Samobor.

Veleccjenjeni!

Zaista ne znam, kome lično, da se obratim. Radi se o fotosima . . . i t. d.

Unaprijed mnogo zahvaljujem!

Na kuverti za odgovor ispisala je sama svoju adresu koja glasi:

M-lle

Ž. R.

Škola za odgajatelje

Zagreb

P. S. »Finoća« ove M-lle (gospođice) ponukala nas je, da njeno »velecjenjeno« pismo istaknemo kao primjer, kako ne valja pisati. Sad se samo pitamo, tko odgaja takve buduće odgajatelje?

M.

### Kriminalna kronika

#### NEPOZNATI POČINITELJ UKRAO PISAČI STROJ

U odjel za komunalne poslove Narodnog odbora općine Samobor, uvuklo se nepoznato lice, te iz zaključanog ormara odnijelo pisači stroj marke »Mercedes« broj: 366-533.

Ovaj slučaj je opomena, da se provalnici ne žacaju uvlačiti u urede, i zato je dužnost čuvara da bolje pripaze na povjerenu im narodnu imovinu.

M.

#### UHVAĆEN KRADLJIVAC BIKIKLA

Organima Narodne milicije je uspelo uhvatiti kradljivca bicikla. U posljednje vrijeme ukraden je veći broj bicikla, a da počinitelj nije pronađen. Vode se izvidi kako bi se utvrdilo, da li uhvaćeni kradljivac imade na duši više takovih krađa i tko su mu ortaci.

M.

## DESET GODINA PRIVREDNOG RAZVOJA HRVATSKE

U okviru cjelokupne privrede FNR Jugoslavije, privreda Hrvatske zauzima posebno mjesto. Zahvaljujući povoljnim uslovima za snažan privredni razvitak, u razdoblju od 1947. do 1957. godine, u Hrvatskoj je investirana svota od blizu 650 milijardi dinara, što je pored ostalog omogućilo da se proizvodnja industrije i rudarstva gotovo podvostruči.

Provođenje osnovnih koncepcija u pogledu privrednog razvoja Hrvatske, najznačajnije se odrazilo u povećanju bazične industrije. Prema podacima ekonomskih stručnjaka, u bazičnu je industriju u nekoliko godina poslije rata investirano gotovo tri četvrtine od ukupno uloženi novih investicija u industriju i rudarstvo Hrvatske. Krupne investicije uložene su i u saobraćaj, a naročito za nabavku brodova, za cestovni saobraćaj, PTT itd.

Proizvodnja i prerada nafte predstavlja jedan od najznačajnijih faktora u privredi Narodne Republike Hrvatske. Prema procjeni geoloških stručnjaka, do sada utvrđene rezerve nafte iznose 70% od ukupnih rezervi FNR Jugoslavije. Hrvatska raspolaže danas s nekoliko velikih naftonosnih polja, među kojima se ističu Goilo, Šumečani i Mramor-Brdo, dok je na osnovu istražnih bušenja utvrđeno, da u NR Hrvatskoj imade 49 naftonosnih struktura. Prema tome, i u idućim godinama postoje velike perspektive za razvoj industrije nafte.

Napredak, koji je u poslijeratnim godinama učinjen na području industrije nafte, najbolje pokazuje usporedba sa 1939. godinom, kada je

proizvedeno svega 789 tona nafte, 1947. godine 25.211 tona, 1953. godine 127.000 tona, 1954. godine 171.500 tona, 1955. godine 312.600 tona i 1956. godine 249.000 tona. Predviđa se da će proizvodnja sirove nafte u Hrvatskoj u ovoj godini iznositi oko 310.000 tona. U razvoju bazične industrije, veliku ulogu odigrala je izgradnja Željezare Sisak, koja je za sada jedini objekt crne metalurgije u Hrvatskoj. Valjaonica bešavnih cijevi kapaciteta oko 62.000 tona godišnje, prva je te vrste u našoj zemlji i jedna od najmodernijih u Evropi. Kapacitet čeličane iznosi oko 50.000 tona čelika godišnje i izgradnjom ove moderne tvornice naša se zemlja u velikoj mjeri oslobodila uvoza bešavnih cijevi. Šta više, Željezara Sisak s uspjehom izvozi bešavne cijevi na mnoga svjetska tržišta.

Metalna industrija i mašingradnja predstavljaju također značajne grane privrede u Hrvatskoj. Niz tvornica, izgrađenih poslije rata u privrednim centrima Republike, daje našoj zemlji i izvozu niz značajnih proizvoda, koji se nikada ranije nisu proizvodili u Jugoslaviji. U velikim tvornicama »Rade Končar«, »Prvomaj-ska«, »Đuro Đaković«, Tvornica parnih kotlova, »Jedinstvo« itd. izrađuju se generatori, strojevi velikih snaga, transformatori- parne turbine, alatni strojevi, moderni računski strojevi i t. d. Prema nekim izvorima, ukupna proizvodnja metalne industrije u 1939. godini iznosila je oko 21.000 tona, a 1955. godine oko 75.000 tona.

Po vrijednosti proizvodnje u nacionalnom dohotku, metalna industrija Hrvatske sudjeluje

sa oko 16%, a elektroindustrija sa preko 20%. Proizvodi metalne industrije i mašingradnje s uspjehom se plasiraju u zemljama Bliskog i Srednjeg Istoka, u zemljama Južne i Srednje Amerike, na tržištima Dalekog Istoka i drugima.

Svi ovi uspjesi imali su svog snažnog odraza i u povećanju nacionalnog dohotka. Na području NR Hrvatske učešće nacionalnog dohotka u ukupnom dohotku Jugoslavije iznosi oko 25%. Prema analizama o mogućnostima razvitka privrede u Hrvatskoj proizlazi, da postoje objektivne mogućnosti da se u idućih nekoliko godina postigne povišenje nacionalnog dohotka za oko 100 milijardi dinara. Ovo povišenje nacionalnog dohotka, prema predviđanjima stručnjaka postići će se, između, ostaloga i boljim korištenjem sirovina, s kojima naša Republika raspolaže u znatnim količinama. Rezerve hidroenergije koje dolaze u obzir za eksploataciju iznose sedam do devet milijardi kilovat-sati, dok je 1952. godine proizvodnja električne energije iznosila oko 416 milijuna kilovat-sati.

U tako sažetom napisu nemoguće je dati sve ono što bi u potpunosti pružilo sliku sadanjeg i perspektivnog razvoja Hrvatske. Međutim, sigurno je, da u našoj Republici postoje znatne rezerve sirovina, koje još nisu dovoljno istražene. S tim u vezi ukazuju se i velike mogućnosti razvoja pojedinih privrednih grana, a naročito elektroprivrede, industrije nafte, metaloprerađivačke industrije i drugih.

V. Benedik

— PROSVJETA — KULTURA — PROSVJETA — KULTURA —

**PREDAVANJE O ANTARKTIKU  
ODRŽAO JE ING. PETAR MARDEŠIĆ**

Zanimljivo predavanje o Antarktiku najjužnijem dijelu kugle zemaljske održao je Petar ing. Mardešić. Tema predavanja nosila je naziv: »Dvije zime na Antarktiku«. U svom izlaganju predavač je govorio o životu i radu ekspedicije na Antarktiku. Ekspedicija je bila sastavljena od Norvežana, Švedana i Engleza, predvođena jednim lovcom s Grenlanda, koji je već ranije proveo niz godina na tom kontinentu. Ekspedicija je koristila iskustva jedne njemačke ekspedicije, i služila se podacima iste kod utvrđivanja promjena na tom dijelu svijeta. Istraživače je naročito zanimalo, da li se topli pojas širi u pravcu polova. Govorio je o flori i fauni, te naveo, kako osim malo lišaja i mahovine u proljeću nema drugih biljaka. Životinjsko carstvo je više zastupljeno, i prvo mjesto zauzimaju: pingvini, golubovi, albatrosi, tuljani, morski leopardi i morski slonovi. Pri istraživanju, ekspedicija se služila ultra zvučnim aparatima, i njima mjerila debljinu leda, kamena i sastav dna mora.

Predavač je podvukao vrlo veliku i važnu ulogu pasa u radu ekspedicije. Psi pored privrženosti čovjeku imaju izvanredno svojstvo orijentiranja i za najvećih snježnih oluja i magli. Na koncu je predavač rekao, da na Antarktiku vrši istraživanje nekoliko ekspedicija opremljenih najmodernijim sredstvima. Po broju i opremi najjače su SSSR i USA. Za nekoliko godina svijet će znati i imati sve podatke o tom dijelu svijeta kao i o Evropi, završio je predavač. Za ovo zaista lijepo i poučno predavanje publika je predavaču zahvalila spontanom pljeskom. M.

**PREDAVANJE NA SEMINARU ZA RODITELJE  
I NASTAVNIKE**

Peto predavanje na seminaru za roditelje i nastavnike održao je 20. XI. Antun Vraneković o temi: »Dijafilmi i dijete«. U svom izlaganju predavač je razradio neke pojave kod djece naročito po pitanju opisivanja nekog događaja, koji se po njihovom opisu razlikuje od pravog stanja stvari. Takav slučaj ne može se tumačiti da dijete svijesno laže, već se ta pojava izvrtnja pravog stanja stvari imade pripisati dječjoj mašti. Laž mora imati tri elementa: da se njome svijesno prikriva pravo stanje stvari, da se pomoću laži izbjegne neka odgovornost ili postigne određeni cilj. Gdje nema ta tri elementa tamo nema laži i o tome trebaju voditi računa roditelji i nastavnici. U potvrdu te svoje tvrdnje prikazao je diafilm »Tuk, Tuk, Tuk«, u kome se vide tri dječaka na izletu. Na krovu kuće koji je od lima ključaju vrane, a oni u svojoj dječjoj mašti izmišljaju razbojnice, duhove, vještice i t. d. i prema tome zauzimaju svoj obranbeni stav. M.

**OBAVIJEST**

U vezi s provedbom obaveznog becegiranja (zaštitnog cijepljenja protiv tuberkuloze) za vrijeme zimskih mjeseci izvršena je manja promjena u radnom rasporedu Anti Tbc. dispanzera i Dječjeg dispanzera i to: Dispanzeri ne će obavljati preglede ponedjeljkom i četvrtkom, a u ostale dane ostaje isti raspored, t. j. Dječji dispanzer ordinirat će u utorak, srijedu, petak i subotu i Anti Tbc. dispanzer vršit će preglede za odrasle — utorkom, petkom i subotom, a za djecu srijedom. Dr. V. I.

**LIJEP PRIJEM KOMEDIJE »PATHELIN«  
U SAMOBORU**

Dramska sekcija Radničko kulturno prosvjetnog društva slijepih »Novi život« iz Zagreba, izvela je 19. o. mj. u Samoboru, komediju »Pathelin« od nepoznatog francuskog pisca. Publika je ugodno iznenađena dobrom glumom i sigurnim kretnjama izvođača na pozornici tako, da je kroz čitavo vrijeme izvedbe prevladavao dojam, da glumci vide. U prilog takvog dojma išle, su savršeno odmjerene kretnje, gestikuliranje rukama i izraz lica iz kog se sigurno mogla pročitati bol ili veselje. Posebno su poglavlje duet harmonikaša, koji su nekoliko narodnih pjesama izveli pravom virtuoznošću, dok je pjesme otpjevala toplim glasom Marica Doić.

Izvedbom je rukovodio režiser Valenčić Antun.

Publika je izvađače nagradila spontanom aplauzom, kog su oni u potpunosti zaslužili. M.

**PROSLAVA 10-GODIŠNJICE OSNUTKA**

**KUD. »I. G. KOVAČIĆ«**

Ovih dana navršilo se 10 godina od osnutka Kulturno umjetničkog društva »I. G. Kovačić« u Samoboru. Taj jubilej društvo će proslaviti svečano, i prema programu društva svečana sjednica održat će se 1. prosinca u 9 sati, na kojoj će biti čitana djela pokojnog Samoborca pjesnika Frana Hričića. Istog dana u 11 sati bit će otvorena izložba u Gradskom muzeju na kojoj će biti prikazan rad društva kroz 10 godina. U utorak 3. prosinca izvest će članovi dramske sekcije dramu »Mača« od Pecije Petrovića. U petak 6. prosinca daje društvo priredbu pod naslovom »Izvodimo za vas«, a u subotu 7. XII. priređuje zabavu u svim prostorijama restauracije »Lavica«.

**USPJELO GOSTOVANJE LILI ČAKI I**

**SLAVKA MIDŽORA**

U Samoboru su gostovali poznati zagrebački glumci Lili Čaki i Slavko Midžor s muzičkom komedijom u dva čina (tri slike) od Aleksandra Marodića, »Džudi« ili »Žene nisu anđeli«. Glazbeni aranžman: Ferdo Pomikalo, scenska postava: Slavko Midžor. Samoborci su lijepo primili izvedbu i na svršetku te duhovite komedije nagradili izvađače spontanom aplauzom, kog su to dvoje naših odličnih glumaca potpuno zaslužili. M.

**DRUGA IZVEDBA »CIGANSKE PRINCEZE«  
U ZAGREBU**

U nedjelju 24. XI. je KUD »Ivan Goran Kovačić« izvelo u Zagrebu drugi puta Širolinu operetu »Ciganska princeza«. Opereta je isto tako kao i prilikom prve izvedbe doživjela veliki uspjeh.

**Dječji kutić**

**29. NOVEMBAR DAN REPUBLIKE**

Na historijski datum 29. novembra 1943. g. donesene su odluke o budućem uređenju Jugoslavije. Na drugom zasjedanju AVNOJ-a u Jajcu, odano je priznanje Narodno oslobodilačkoj vojsci i podijeljen drugu Titu naziv Maršala. Na tom zasjedanju postavljene su temelji naše socijalističke države FNRJ-e. To je zapravo dan uskrsnuća naše lijepe i drage domovine. Zato taj dan slave svi narodi naše socijalističke države. Uoči tog dana kite se kuće, izloži trgovina, zastavama, cvijećem i slikama naših najviših državnih rukovodilaca.

U većim gradovima ispaljuju se topovski plotuni, održavaju akademije i razne manifestacije. Radni ljudi sela i grada nikada neće prestati da slave Dan Republike, jer je to najznačajniji datum u historiji našeg naroda.

Živio 29. novembar Dan Republike!

Živjela naša FNRJ!

Živio drug Tito vođa i učitelj naših naroda!

Krešo Profeta, uč VI. razreda

**STUDENI**

Studen nosi jesen vlažnu,  
oblaci kriju nebo tada.  
S drveća list za listom,  
na mokru zemlju pada.

Na pustim i golim granama,  
pokisle ptice se stisle,  
Gledajući tužnu prirodu,  
Na ljetne dane misle.

Bosanac Dražen

VIII. a) raz. Osmogodišnje škole

Samobor

**PROMAŠENI ŽIVOT**

— obična pjesma —

Bijedan život provodi Julija u krčmi,  
gdje strastno ispija čaše . . .  
A krasna bijaše negda djevojka Julija:  
Vitka, stasita, privlačna i ljupka  
kao proljeće, kao mašta.  
I sad se još na izbleđjelom licu  
Naziru tragovi nekadašnje ljepote.  
Al' piće, to zlokobno piće,  
Baca je svakoga dana sve niže,  
I konačnoj propasti sve bliže.

Svratiš li u tu krčmu vidjet ćeš je,  
Kako pije rakiiju, il' vino — svejedno.  
Oči joj unezverene, mutne, staklene i utonule  
Oivičene tamnim kolutima.  
A kosa duga, baršunasta, crna  
Razasula se po zgrbljenim leđima.  
Sjedi i puši za stolom zureći — u flašu  
i u čašu, koju toči i ispija  
jednu za drugom . . .  
Grčevito i žudno stezajući je  
drhtavom rukom.

Svakoga dana dolazi Julija u krčmu  
i pije, i pije . . .  
Uh . . . ! Da li je svijesna da je propala,  
jer je i svoje najveće bogatstvo,  
Svoje ljudsko dostojanstvo,  
Za piće — prodala.

Sudar Paula

**Istinita priča kak je Štef ostal bez gumbov**

Otputovati u Zagreb nije baš neki problem, ali zato vratiti se iz Zagreba nije tako jednostavno. Putuju ljudi po poslu, pa čak i bez njega u razno doba. Imade nekoliko veza do podne sa Zagrebom. Oni s poslom odlaze ranijim, dok oni drugi kasnijim autobusima. To ne bi nikog smetalo, ali tu nastaje jedan problem. Svi se oni žele vratiti s autobusom, koji polazi u 13 sati iz Zagreba. Na stajalištu metež. Očito je da svi ne mogu sjediti. Oni s malo posla ili bez posla došli su već jedan sat prije polaska autobusa, zauzeli mjesta, i time se osigurali za udobnu vožnju. Pet minuta prije polaska dolaze oni, koji su imali obaviti mnogo toga, i tada kao da izviru sa svijuju strana. Kondukter ih slaže kao sardine. »Još naprijed« viče kondukter, i masa se pomak-

ne i stiska. Vrata se zatvaraju, jer ništa više ne bi stalo u kola.

Netko jauknu iz kola. Šta je? — pade pitanje.

Vrata se otvoriše, i naš B. izvlači prste, koje su mu prignječila vrata onako dobrano. »Vi ste dobro prošli« tješi ga kondukter. — Mogli ste ostati i bez prstiju kao onaj od prošle godine. »Hvala vam« pada odgovor.

Stanica Samobor.

Putnici izlaze. S lica im klizi znoj kao u mjesecu kolovozu. Zgaženi, i zgužvani izlaze iz te neugodne utrobe, i punim ustima hvataju svježi zrak kao ribe na suhom. Štefa je čekala njegova žena.

Jož Štef kak si ti moka! Daj se zakopčaj, da se ne prehladiš.

Pipa se Štef po hubertusu i traži gumb, ali nikako da ih napipa.

Je pa gde su ti gumbi Štef?

Je, gde su, odnesla ih gužva. Dobro da sem živu glavu donesel — odgovara Štef.

Treći je sam sebe tješio gledajući svoje nove, a sada zgužvane antilop cipele i govorio kao samom sebi. »Dobro da nemam kurje oči, jer bi se gadno proveo«.

Mi bi preporučili putnicima, koji završe posao ranije, da sjednu na autobus Zagreb—Podsused, jer u Podsusedu ih čeka autobus iz Samobora koji polazi u 11,00; 12,00 i 17,30 sati. Povratkom na taj način, rasteretio bi se autobus »Turista«, a putnici bi sebi priuštili udobnu vožnju. Na koncu ta linija Autosobračajnog poduzeća je i zbog toga uvedena. — M.

# Nova ljestvica katastarskog prihoda

Kao poseban dodatak Službenog lista FNRJ broj 31 od 24. srpnja 1957. god. objavljene su nove ljestvice katastarskog prihoda za čitavo područje FNRJ — zasebno po katastarskim, odnosno procjembenim kotarevima.

Područje Narodnog odbora općine Samobor dijeli se na dva katastarska kotara, koji se nazivaju Jaska II i Slunj.

Katastarski kotar Slunj obuhvaća područje

sadanjeg Mjesnog ureda Budinjak, dok sve ostalo područje općine Samobor čini katastarski kotar Jaska II.

Radi upoznavanja poljoprivrednih proizvođača s novom ljestvicom katastarskoga prihoda, a obzirom da će ista ljestvica biti primjenjena kao osnovica za razrez poreza na dohodak od poljoprivrede od 1. siječnja 1958. godine ovime objavljujemo iste kako su usvojene:

## 1. KATASTARSKI KOTAR JASKA II

### LJESTVICA KATASTARSKOG PRIHODA

Jaska II

Kultura	K L A S A							
	1	2	3	4	5	6	7	8
Katastarski prihod po 1 kj. u dinarima								
Oranice	27622	24745	20717	16688	13236	9783	6618	3741
Vrtovi	86320	73659	60424	44886	32226	20141	—	—
Voćnjaci	32226	29349	26471	23019	18990	11509	—	—
Vinogradi	65602	57546	50641	42009	32226	25320	19566	12660
Livade	16401	14674	12948	10934	8056	6330	4719	3223
Pašnjaci	5525	4604	3683	2762	1841	—	—	—
Šume	7193	5179	3625	2590	1899	1324	863	460

## 2. KATASTARSKI KOTAR SLUNJ

### LJESTVICA KATASTARSKOG PRIHODA

Slunj

Kultura	K L A S A							
	1	2	3	4	5	6	7	8
Katastarski prihod po 1 kj. u dinarima								
Oranice	23019	20141	17264	13811	10358	7481	4604	2877
Vrtovi	—	—	—	—	—	—	—	—
Voćnjaci	25896	23019	20141	15538	10358	7481	—	—
Vinogradi	56395	43160	31651	—	—	—	—	—
Livade	15538	14099	12085	9495	7193	4546	2417	—
Pašnjaci	4316	3453	2302	1726	863	—	—	—
Šume	5755	4028	2877	2359	1726	1381	1093	863

Osnovna karakteristika nove ljestvice u odnosu na dosadašnju jeste veća ujednačenost među klasama svih kultura.

Prihod od boljih klasa (1.—3. klase) svih kultura nešto je smanjen u odnosu na raniju ljestvicu, srednje klase (od 4.—5. klase) su ostale približno na dosadašnjem nivou, dok je prihod slabijih klasa (od 6.—8. klase) nešto povećan.

Dok je omjer prema ranijoj ljestvici iz 1953. god. kod kulture oranica između 1. i 8. klase iznosio nešto oko 30 : 1, prema novoj ljestvici iznosi taj omjer 7 : 1.

Kod vinograda raniji omjer iznosio je između 1. i 8. klase 13 : 1, a sada iznosi 5 : 1.

Prema ranijoj ljestvici prihod od 1. klase oranice po 1 kj. iznosio je 32.886 dinara, po novoj iznosi 27.622 dinara, a za 8. klasu, iznosio je 1.096 dinara, a sada iznosi 3.741 dinar (za katastarski kotar Jaska II).

Kod vinograda dosadašnji prihod po 1 kj. 1. klase iznosio je 91.640 dinara, po novoj ljestvici iznosi 65.602 dinara, dok je za 8. klasu iznosio 6.873 dinara, a sada po novoj ljestvici iznosi 12.660 dinara (katastarski kotar Jaska II).

Nadalje prihod od pašnjaka i šuma je porastao prema ljestvici iz 1953. godine skoro u svima klasama.

Ukupan katastarski prihod svih obradivih zemljišnih površina na području Narodnog odbora općine Samobor iznosi prema novoj ljestvici 298.568.000 dinara od čega otpada na:

1. Individualna poljoprivredna domaćinstva (6.503 domaćinstva) 270,806.000 dinara, t. j. 90.6%.
2. Privatno pravne institucije (vjerske zajednice i sl.) 787.770 dinara, t. j. 0.3%.
3. Ekonomije poljoprivrednih zadruga 1,268.200 dinara, t. j. 0.4%.
4. Državna poljoprivredna dobra i ekonomije 1,539.000 dinara, t. j. 0.5%.
5. Ustanove za unapređenje poljoprivrede (Zavodi, škole, rasadnici i sl.) 3,012.800 dinara, t. j. 1.0%.
6. Ostala državna poduzeća i ustanove 937.900 dinara, t. j. 0.4%.
7. Neorganizirani društveni fond zemlje (zemljište NOO-e, ispaše i sl.) 3,547.000 dinara, t. j. 1.2%.
8. Šumska gospodarstva — 16,670.000 dinara, t. j. 5.6%.

Struktura poljoprivrednih domaćinstava po veličini katastarskoga prihoda po novoj ljestvici izgleda ovako:

#### 1. Grupa domaćinstava sa ukupnim prihodom do 30.000 dinara.

U ovoj grupi ima ukupno 3.257 domaćinstava čiji ukupan prihod iznosi 48,396.000 dinara, odnosno u prosjeku na jedno domaćinstvo prihod iznosi 15.020 dinara.

Na ovu grupu otpada 49.4% od broja svih domaćinstava, a samo 17.8% od iznosa ukupnog katastarskog prihoda.

#### 2. Grupa domaćinstava sa ukupnim prihodom od 30—50.000 dinara.

U ovoj grupi ima ukupno 1.401 domaćinstvo čiji ukupan prihod iznosi 57,782.000 dinara, odnosno u prosjeku na jedno domaćinstvo prihod iznosi 40.800 dinara.

Na ovu grupu otpada 21.7% od broja svih domaćinstava, a 21.3% od iznosa ukupnog katastarskog prihoda.

#### 3. Grupa domaćinstava s ukupnim prihodom od 50—80.000 dinara.

U ovoj grupi ima ukupno 1.034 domaćinstava čiji ukupan prihod iznosi 64,980.000 dinara, odnosno u prosjeku na jedno domaćinstvo otpada 62.800 dinara.

Na ovu grupu otpada 15.8% od broja svih domaćinstava a 23.9% od iznosa ukupnog katastarskog prihoda.

#### 4. Grupa domaćinstava s ukupnim prihodom od 80—120.000 dinara.

U ovoj grupi ima ukupno 550 domaćinstava čiji ukupan prihod iznosi 51,771.000 dinara, odnosno u prosjeku na jedno domaćinstvo prihod iznosi 94.100 dinara.

Na ovu grupu otpada 8.5% od broja svih domaćinstava, a 19.1% od iznosa ukupnog katastarskog prihoda.

#### 5. Grupa domaćinstava s ukupnim prihodom od 120—160.000 dinara.

U ovoj grupi ima ukupno 163 domaćinstva čiji ukupni prihod iznosi 21,623.000 dinara, odnosno u prosjeku na jedno domaćinstvo otpada 132.600 dinara.

Na ovu grupu otpada 2.5% od broja svih domaćinstava, a 8.0% od iznosa ukupnog katastarskog prihoda.

#### 6. Grupa domaćinstava s ukupnim prihodom od 160—200.000 dinara.

U ovoj grupi ima ukupno 72 domaćinstva čiji ukupni prihod iznosi 12,279.000 dinara, odnosno u prosjeku na jedno domaćinstvo prihod iznosi 170.600 dinara.

Na ovu grupu otpada 1.1% od broja svih domaćinstava, a 4.7% od iznosa ukupnog katastarskog prihoda.

#### 7. Grupa domaćinstava s ukupnim prihodom od 200—250.000 dinara.

U ovoj grupi ima ukupno 37 domaćinstava čiji ukupni prihod iznosi 8,203.000 dinara, odnosno u prosjeku na jedno domaćinstvo prihod iznosi 221.000 dinara.

Na ovu grupu otpada 0.6% od broja svih domaćinstava, a 3.1% od iznosa ukupnog katastarskog prihoda.

#### 8. Grupa domaćinstava s ukupnim prihodom od 250—300.000 dinara.

U ovoj grupi ima ukupno 11 domaćinstava čiji ukupni prihod iznosi 2,979.000 dinara, odnosno u prosjeku na jedno domaćinstvo prihod iznosi 271.000 dinara.

Na ovu grupu otpada 0.2% od broja svih domaćinstava, a 1.1% od ukupnog iznosa katastarskog prihoda.

#### 9. Grupa domaćinstava s ukupnim prihodom od 300—400.000 dinara.

U ovoj grupi ima ukupno 6 domaćinstava čiji ukupni prihod iznosi 1,893.000 dinara, odnosno u prosjeku na jedno domaćinstvo prihod iznosi 316.000 dinara.

Na ovu grupu otpada 0.1% od broja svih domaćinstava a 0.7% od iznosa ukupnog katastarskog prihoda.

#### 10. Grupa domaćinstava s ukupnim prihodom od 400—500.000 dinara.

U ovoj grupi ima svega 2 domaćinstva čiji ukupni prihod iznosi 900.000 dinara, odnosno u prosjeku na jedno domaćinstvo prihod iznosi 450.000 dinara.

Na ovu grupu otpada nešto ispod 0.1% od broja svih domaćinstava, 0.3% od iznosa ukupnog katastarskog prihoda.

# S P O R T S K E V I J E S T I

## ZAVRŠETAK PRVENSTVA

U nedjelju 24. XI. odigrano je predzadnje kolo prvenstva Zagrebačke podsavezne lige, u kojem se NK »Samobor« sastao na igralištu Metalca u Zagrebu sa NK »Grafičar«, te iznio vrijednu pobjedu od 2:1. Golove su postigli Kranjčec i Šver Zlatko. Bila je to zaista lijepa prvenstvena utakmica, fer borba dobrih izjednačenih protivnika. Igra, koju su prikazale obje momčadi spada u red boljih igara podsaveznog prvenstva. »Grafičar« igra vrlo dobar nogomet, ali samo do 16-metara pred protivničkim vratima. Svi znaju igrati dobro barataju loptom i kombinacije su im izradene. »Samobor« je igrao također lijepo. Nije bilo udaranja lopte, veće smišljene akcije preko brzih krila, koja su često i opasno ugrožavala vrata »Grafičara«, na kojima je bio izvrstan vratar i spasio »Grafičara« od većeg poraza. Momčad »Samobora« nastupila je u slijedećem sastavu: Jurčić, Jednačak, Gaberc, Vojvodić, Medved, Jednačak II., Kincl, Mogulić, Šver, Mesić i Kranjčec. Za pohvaliti je sve igrače, koji su pokazali veliko zalaganje i borbenost i osvojili dva važna boda. Još se ima odigrati samo jedna utakmica i to u Samoboru sa NK »Tekstilac«.

T. Z.

## NEFIKASNOST NAŠE NAVALE

U nedjelju 17. XI. odigrana je prvenstvena utakmica NK »Samobor«—NK »Mesarski«. Već prije same igre domaći su računali na sigurna dva boda, koja će osvojiti u ovoj prvenstvenoj utakmici. To se nije dogodilo. Sama igra nije bila baš na visini, ali je obilovala borbenošću i od strane gostujuće momčadi. Domaći kao da su bili previše uvjereni u svoju nadmoć. Stvarno je igra domaće momčadi kroz cijelu utakmicu bila i više nego premoćna, no od velike premoći nije bilo ništa. Već u prvom dijelu igre trebali su gosti osjetiti teškoću poraza, ali vodstvo od 1 : 0 za Samobor bilo je premalo. Gosti su krajnjim zalaganjem pod kraj utakmice postigli izjednačenje, a ubrzo zatim postigli još dva zgoditka i tako pretvorili poraz u pobjedu. Potrebno se opet osvrnuti na jedan dio publike, koji svojim neumjesnim upadicama i povicima igračima više smeta nego koristi. Ako »navijači«, ne znaju pomoći igračima svog kluba kulturnim bodrenjem bolje je da šute ili da ne dolaze na utakmicu. Svaki igrač, naročito u našem klubu je više nego amater i igra s voljom za svoj klub, pa ga treba pomoći i dati mu podršku u igri, a ne da se ga za njegovo zalaganje još izgrdi.

TZ.

## PRVA RUKOMETNA UTAKMICA

Rukometni klub »Samobor« koji je u proljeće osnovan, uvršten je u takmičenje Zagreba. Prvi počeci bili su teški, a utakmice s jačim i već uigranim protivnicima izgubljene su velikim rezultatom. Prvi neuspjesi nisu djelovali negativno, već su dali sve više podstrebka igračima, da se što bolje spremaju za predstojeće susrete. Utakmica RK »Samobor«—RK »Polet« 10 : 24 pokazala je lijepu igru. Domaći su mogli postići još bolji rezultat da nisu započeli igru s već unaprijed stvorenim odlukom o težem porazu. Publika je vrlo živo bodrila domaće rukometaše za vrijeme igre. Vidi se, da ovaj dinamični sport ima mnogo prijatelja u Samoboru. Treba pomoći novi klub u radu. Već u nedjelju se pokazalo razumijevanje NK »Samobor« kada su i nogometaši pomogli rukometašima, kod organizacije prve rukometne utakmice u Samoboru.

TZ.

## CROSS-COUNTRY U RUDAMA I BREGANI

Zagrebački skijaški podsavez priredio je daljnja dva cross-country natjecanja za prvenstvo škola u Rudama i Bregani. Na natjecanje u Rudama 3. XI. odazvalo se je 238 pionira, pionirki i omladinaca iz Ruda, Braslavlja, Manjevasi, Kotara i Samobora. Trčalo se je stazama i voćnjacima oko škole i rudnika, već prema starosti natjecatelja. Na lijepoj svečanosti u školskom dvorištu prva trojica svake kategorije dobila su diploma i nagrade. To natjecanje, provedeno vrlo dobro u organizaciji Ski sekcije P. D. »Japetića« dalo je povoda, da se u Rudama osnuje posebna sekcija društva, gdje će se na redovitim sastancima vršiti tečaj za skijaše-početnike, pionire i omladince. Za trenera je izabran Franjo Lehpamer.

U Bregani je održano natjecanje 10. XI. u novome naselju. Nastupilo je 88 pionira i omladinaca koji su dobro markiranim stazama kroz naselje postigli slijedeće rezultate: pioniri III. i IV. razred: 1. Josip Horvat, 2. Duško Kovačić, 3. Juraj Gretić (svi iz Bregane).

Pioniri V. i VI. razred: 1. Franjo Tančak, 2. Josip Juratović, 3. Nedeljko Horvatić.

Mladi omladinci: 1. Dražen Mahović (»Japetić«), 2. Damir Šafar, Zagreb, 3. Danko Bošnjak, Bregana.

Stariji omladinci: 1. Boris Turk, Bregana, 2. Antun Kovačić, (»Japetić«), 3. Ivan Jurišić, Bregana.

Pionirke I. i II. razred: 1. Milena Petreković, 2. Anica Mesarić, obje Bregana.

Omladinke: 1. Mira Mesarić, Bregana, 2. Branka Prosoli (»Japetić«).

## IZ RUKOMETNOG KLUBA »SAMOBOR« ...

Rukometni klub »Samobor« odigrao je 17. studenoga prvenstvenu utakmicu s »Poletom« iz Zagreba, a 24. studenoga s »Kontaktom« iz Zagreba.

Iako je naš klub obadviije utakmice izgubio, prvu s 10:24, a drugu s 8:17, ipak se opaža vrlo velik napredak i možemo se nadati, da ćemo već u prvom dijelu prvenstva, zauzeti dosta dobro mjesto u općem poretku.

## PROGRAM PROSLAVE 10-GODIŠNJICE OSNUTKA KULTURNO-UMJETNIČKOG DRUŠTVA »IVAN GORAN KOVAČIĆ« SAMOBOR

U nedjelju, 1. XII. 1957.:

u 9 sati svečana sjednica;

u 11 sati — Otvorenje izložbe o 10 godišnjem radu društva u Gradskom muzeju. Izložba će biti otvorena od 1.—7. XII 1957.

U utorak 3. XII. 1957.

u 19 sati u Narodnom domu drama u 3 čina od P. Petrovića: »Mača«.

U petak 6. XII. 1957.

u 19 sati u Narodnom domu program pod naslovom »Izvodimo za Vas«. Nastupaju: mješoviti pjevački zbor, sekcija za folklor i ples, vokalni kvintet, vokalni solisti, dramska sekcija, jazz i drugi.

U subotu 7. XII. 1957.

u 19 sati u svim prostorijama »Lavice« velika zabava. Bogata tombola. Dobra glazba. Šaljiva pošta. Dobro jelo i piće.

## FILMOVI U MJESECU PROSINCU:

30. XI.—2. XII. — »NAŠI SE PUTEVI RAZILAZE« — domaći film koji je s mnogo uspjeha prikazan na festivalu u Puli. Film obrađuje temu iz života naše omladine, o njenoj borbi i želji za životom.

4.—5. XII. — »ULICA« — italijanski film proizvodnje Ponti — De Laurentis, koji je u Italiji postigao veliki uspjeh. U glavnoj ulozi Antony Kvin.

7.—8. XII. — »NANA« — film francusko-italijanske koprodukcije, rađen po romanu Emila Zole. U glavnim ulogama vidjet ćemo odlične glumce Charles Boye-a i Martine Carol.

11.—12. XII. — »LJUDI BEZ VAŽNOSTI« — odličan francuski film — drama. U glavnoj ulozi Jean Gabin i Françoise Arnoul.

14.—16. XII. — »KADET RUSEL« — francuski kolor film. Dobra filmska komedija puna ironije na jedan dio francuske povijesti kada je sve bilo nestalno. U glavnoj ulozi Dany Robine.

**NAPOMENA: Dne 8. XII. 1957. ne će biti kino predstave u 10 sati prije podne i u 3 sata poslije podne radi priredbe Kazališta lutaka.**

## MALI OGLASNIK

Hitno prodajem odmah useljivu komfornu obiteljsku kuću (vila) sa vrtom. Adresa u upravi.

Prodajem ormar i dvije stolice sve u dobrom stanju. Upitati u Šmidhenovoj ulici 33 I. kat.

## OBAVIJEST

U savjetovaštu za malu djecu u Domu narodnog zdravlja u Samoboru nastavlja se svakog četvrtka redovitim cijepljenjem djece protiv boginja, tetanusa i difterije, koje je privremeno bilo obustavljeno.

Dom narodnog zdravlja — Samobor

Na utakmici s »Kontaktom« su igrači našega kluba naročito oduševili svojom vrlo bržom i točnom igrom u drugom poluvremenu, kada su protivnika tako zbuljili, da su za nekoliko minuta dali 7 golova.

S utakmicom protiv »Kontakta« je završeno igranje na otvorenom terenu i 1. prosinca »Samobor« igra u dvorani Zagrebačkog velesajma protiv »Silenta« iz Zagreba.

Igrači našega kluba nemaju neku naročitu tehniku, jer se to ne može postići za tako kratko vrijeme iako se trener Hrgetić zalaže vrlo mnogo, ali su brzi i sve se bolje snalaze na terenu. Do sada se ističe svojom požrtvovnom igrom igrač Pašić, koji će se vremenom razviti u dobrog igrača s jakim udarcem.

Publike je na zadnjoj utakmici bilo daleko više nego ranije, a zapaženo je mnogo nogometnih navijača, koji su naročito oduševljeno bodrili naše rukometaše. Poslije utakmice, odmah na samom terenu su se omladinci prijavljivali za članove rukometnog kluba što obećava, da će taj sport u Samoboru imati uspjeha.

L.

## IZ MATIČNOG UREDA SAMOBOR:

### RODENI:

Katanica Vinko, sin Mirka i Danice 9. X. 1957.  
 Vukelja Marijan, sin Marka i Ljubice, 10. X.  
 Novosel Đurđica, kći Franje i Zore, 12. X.  
 Milaković Milan, sin Janka i Marice, 15. X.  
 Živojnović Vladka, kći Vladimira i Zdenke, 16. X.  
 Tušinec Anastazija, kći Nikole i Agate, 18. X.  
 Markez Zdenka, kći Stjepana i Marije, 19. X.  
 Ruklić Blaženka, kći Franje i Fanike, 19. X.  
 Petrić Dragutin, sin Franje i Barice, 20. X.  
 Letina Dragica, kći Stjepana i Slavice, 21. X.  
 Fabek Vinko, sin Mate i Ljubice, 21. X.  
 Kuhar Barica, kći Zlatka i Veronike, 23. X.  
 Lukšić Milaň, sin Ivana i Anastazije, 16. X.  
 Sušić Željko, sin Franje i Milke, 12. X.  
 Čeić Darinka, kći Nikole i Mare, 19. X.  
 Radošević Mladen, sin Julija i Zlate, 22. X.  
 Brković Ljiljana, kći Josipa i Vere, 23. X.  
 Bratelj Zlatica, kći Janka i Jele, 25. X.  
 Krajačić Jadranka, kći Filipa i Marije, 27. X.  
 Pinculić Božo, sin Juraja i Anice, 29. X.  
 Baltazar Ivan, sin Alojza i Vince, 31. X.  
 Fabek Jurica, sin Stjepana i Milke, 31. X.  
 Stupar Martin, sin Stjepana i Jage, 1. XI.  
 Kupres Štefica, kći Milana i Anice, 25. X.  
 Zrinjan Zlatko, sin Mije i Terezije, 1. XI.  
 Knežević Tatjana, kći Rajka i Ljubice, 26. X.  
 Nikl Ivanka, kći Janka i Barice, 28. X.  
 Grgečić Franjo, sin Kazimira i Ane, 28. X.  
 Župančić Vlado, sin Jure i France, 30. X.  
 Kuhar Ivica, sin Ivana i Magde, 31. X.  
 Husta Verica, kći Stjepana i Danice, 31. X.  
 Majcenović Ivan, sin Milana i Anice, 2. XI.  
 Mandić Gordana, kći Vladimira i Višnje, 2. XI.  
 Pališaš Biserka, kći Slavka i Danice, 3. XI.  
 Hrešćić Ivan, sin Ivana i Katicice, 5. XI.

### SKLOPILO BRAK:

Rukavina Josip, električar i Skendrović Katica, domaćica, 8. XI.  
 Žibrat Božidar, limar i Turk Štefica, krojačica, 9. XI.  
 Zloitro Petar, radnik i Crmčec Božena, kućanica, 13. XI.

### UMRLI:

Rešetar Terezija, domaćica 78 god. stara.  
 Stanić Magda, domaćica 66. god. stara.  
 Rešćić Bara, kućanica 48 god. stara.  
 Vedriš Gvida, penzionerka 76 god. stara.  
 Šoić Stjepan, posjednik 72 god. star.

## JAVNA ZAHVALA

Povodom smrti moje nezaboravne majke

### GVIDE VEDRIŠ rođene ŠPIGELSKI

najtoplije zahvaljujem svima onima, koji su je ispratili na vječni počinak, a meni izrazili saučesje.

Napose zahvaljujem dru. Vladimiru Mogutu, za neprekidnu brigu oko pokojnice, koju je vodio do posljednjih časova njezina života.

Tugujuća kćerka  
Jagoda

## Afirmacija Dvogodišnjih škola za obrazovanje seoske omladine

RAZGOVOR SA SEKRETAROM PROSVJETNOG SABORA HRVATSKE IVANOM CURLOM

Obrazovanje odraslih dobiva iz dana u dan sve odrednije mjesto u našoj prosvjetnoj i odgojnoj politici. Potrebe našeg vremena postavljaju i u tom pogledu nove zadatke. Društvo od svakog svog člana traži da se na određenom području angažira, da aktivno djeluje i bude sudionik, a ne samo pratilac društvenih kretanja. Razumije se, da su za to potrebna i nova znanja, da bi se dokućio smisao razvitka i nazirali ciljevi. Jedno je danas jasno: obrazovanje treba da se odvija neprekidno, a svakog treba omogućiti da proširuje svoja znanja i osposobljava se za funkcije, koje ga očekuju u društvenoj zajednici. S ovim jesenskim danima počinju ponovno raditi Dvogodišnje škole za seosku omladinu. Tim povodom obratili smo se Ivanu Curlu, sekretaru Prosvjetnog sabora Hrvatske, da za lokalnu štampu odgovori na nekoliko pitanja.

### PROGRAM JE Približen POTREBAMA OBRAZOVANJA PROIZVOĐAČA

Nedavno je završen nastavni plan i program za dvogodišnje škole za seosku omladinu. Možete li nam reći za čim se težilo u sastavljanju ovog programa?

I ovaj je program nastavak određenih smjernica, koje je dao Prosvjetni sabor, a po čemu obrazovanje odraslih na selu treba da ima određene sadržaje, koji će mijenjati shvaćanja u pravcu socijalističkog razvitka na selu. Rukovodilo se time, da se program približi praksi i životu i da obuhvati sve one elemente, koji proizlaze iz ekonomskih, društvenih i kulturnih potreba seoske omladine.

— U svom radu ove su škole već dale određene rezultate i iskustva. mnaZaoil ghs,G9-BFSKPZBFSKP zultate i iskustva. Zanimalo bi nas da nam i o tome iznesete svoja zapažanja.

— Iskustva iz rada ovih škola su velika i značajna, iako su na ovako širokom planu radile tek jednu školsku godinu. U prvom redu, vidjelo se, da se ovakvim oblikom rada postiže najviše, da je ovako sistematsko obrazovanje najbolji put, te da privlači interes omladine i ostalih stanovnika sela, jer škola rješava njihove životne probleme. To se najbolje vidi po tome, što je u prošloj sezoni radilo i završilo 570 ovakovih škola sa oko 27.000 polaznika. Mi u tome vidimo uspjeh i afirmaciju ovih škola. Najbolji su rezultati postignuti u Istri (tamo radi 80 škola). U kotaru Karlovac je u 150 škola bilo obuhvaćeno 8.000 mladih ljudi, u Vinkovcima 7.000, u kotaru Virovitica radile su 32 škole, u kotaru Kutina 27 itd.

### PROŠIRUJE SE MREŽA DVOGODIŠNJIH ŠKOLA

— Što se očekuje od nove školske godine? Da li se proširuje mreža Dvogodišnjih škola?

— Prema prvim podacima možemo se nadati da će se ove jeseni broj škola znatno povećati. Otvaraju ih i oni kotari gdje one dosad nisu uopće radile. Računamo da će ih biti preko 1.000.

— Intencije su našeg sistema obrazovanja da učene i upoznavanje određenih područja života i znanosti, tako reći, bude neprekidno, da ne prestaje. U Dvogodišnjim školama dobivena su određena znanja — da ih tako nazovemo — opća znanja. Ali, što sada? moraju se zapitati polaznici tih škola. Recimo: jednog zanima vinogradarstvo, drugog pčelarstvo, stočarstvo itd. Razumije se, interes je usmjeren i prema prilikama pojedinog kraja. Kako im tu pomoći?

— Tako je, naime, i postavljen razvojni put ovih škola. Stojimo na stanovištu da obrazovanje odraslih na selu zaista ne završava ovim školama, već treba da se nastavlja, da ima stalan kontinuitet i sistem. Zato će biti potrebno — a to nam nužno nameće i praksa — da se organiziraju stručni, specijalizirani tečajevi. Za ovakav rad bit će potrebno razraditi konkretnu platformu i programe, ali je već sada moguće za svršene polaznike ovih škola i za ostale proizvođače, kao i za omladinu koja je završila osmogodišnju školu, otvarati niz specijaliziranih tečajeva, naročito iz pojedinih grana poljoprivrede, stočarstva, agrotehnike, domaćinstva itd.

— Obrazovanje odraslih je dosta opsežan posao. Zadaća je Prosvjetnog sabora, pored ostalog, da ujedinjuje napore na prosvjetnom i kulturnom polju. Što u tim naporima za obrazovanje odraslih mogu učiniti druge organizacije — političke, društvene i stručne. Kako ostvariti tu suradnju?

— Mi smatramo, rekao je Ivan Curl, da razne organizacije svoj rad na selu treba da usmjere u pravcu tih škola, da se povezuju s njihovim radom, da im pruže stručnu pomoć, naročito u nastavi pojedinih stručnih predmeta, te materijalnu pomoć, kao što to efikasno mogu učiniti zadruge. Osim toga moguća je pomoć u nastavnim sredstvima, literaturi, filmovima,

dispozitivima i sl., da časopisi i listovi, koji već obrađuju ovu materiju, donose prema programu potrebno građivo, popularna predavanja, stručne članke, obrade pojedinih predmeta itd. Trebalo bi da se pomogne omladini naročito u organiziranju raznih društvenih aktivnosti i van nje.

U tom smislu potrebno je povezivanje s komisijom za obrazovanje odraslih i rad naših organizacija na selu.

M. K.

## Birači se malo koriste mogućnošću opoziva odbornika narodnih odbora

Na prvim predizbornim skupovima mnogo se raspravlja o radu pojedinih odbornika. Iako je pozitivno ocijenjen rad većine njih, nisu rijetki slučajevi, da se za neke tvrdi kako su potpuno neaktivni. Štoviše, pojedini se odbornicima zamjerava da se suprotstavljaju provođenju mjera, koje su važne za cijeli kotar, općinu ili selo. Karakteristične primjere nalazimo naročito u kotarima Koprivnici, Bjelovaru, Karlovcu i nekim drugima. Biračima je to poznato, oni na takve postupke svojih odbornika i reagiraju. Ima, na primjer, više slučajeva, da su birači na zborovima zahtijevali, da ih takvi odbornici više ne zastupaju u Narodnom odboru. Jednostavno su im otkazali povjerenje. Takvi su odbornici nakon toga obično prestali vršiti svoju odborničku dužnost. Ali, to nije dovoljno, pa čak ni zakonito. U takvim slučajevima birači imaju zakonsku mogućnost, da odbornike opozovu, jer ih oni ne mogu samo »smijeniti«. Zakon posve određeno precizira način kako se to vrši, kao i razloge zbog kojih se odbornici mogu opozvati. Međutim, upravo je ta zakonska mogućnost malo iskorištena. To najbolje pokazuju podaci o broju opozvanih odbornika u posljednje tri-četiri godine.

Godine 1953. u cijeloj Hrvatskoj zabilježen je samo jedan slučaj opoziva. Bilo je to u Puli, gdje je opozvan jedan gradski odbornik. Godine 1954. opozvano je najviše odbornika. Birači Vukovara, Krapinskih Toplica, Velike Gorice, Kistanja, Gornje Reke, Velikog Trgovišća i nekih drugih mjesta opozvali su dvanaest odbornika iz narodnih općina, a birači kotara Kutine i Knina opozvali su i dva kotarska odbornika. Razlog za opoziv bila je uglavnom zloupotreba odborničkog položaja, krivična djela što su ih odbornici počinili i slično. U nekim je poljoprivrednim krajevima zapaženo, da pojedini odbornici iskorištavaju svoj položaj, kako bi sebi protuzakonito smanjili poreske obaveze. To je, na primjer, bio povod biračima općine Lipovljani, da opozovu svoja dva odbornika. Bilo je to godine 1955. — jedini slučaj opoziva u toj godini. U posljednje dvije godine nije opozvan ni jedan odbornik. Razumije se, to ne znači, da nije bilo razloga za opoziv. I onda, kad je za to bilo mnogo opravdanja, odbornici nisu opozivani dijelom zbog složenosti opozivnog po-

### ČLANOVI UDRUŽENJA PRAVNIKA UČESTVOVAT ĆE NA RADU NARODNOG PROSVJEĆIVANJA

Na sastanku članova Povjereništva udruženja pravnikâ u Samoboru održanom 25. studenoga, jednoglasno je prihvaćen prijedlog javnog tužioca Ivice Šporera, da pravnici uzmu učešća u narodnom prosvjećivanju objavlivanjem informativnih članaka o najvažnijim Zakonskim propisima putem lokalne štampe i održavanjem predavanja u okviru Narodnog sveučilišta.

U diskusiji po pitanju o kojim pravnim propisima bi bilo u ovom času najaktuelnije pisati i govoriti zaključeno je, da se najprije obradi: Zakon o nasleđu i oporukama, Zakon o radnim sporovima po novom propisu, Zakon o penzijama po novom propisu, Zakon o državnim službenicima, Zakon o upravnom postupku, Zakon o darovanju — uzdržavanju i gruntovni prenos i t. d.

Nadalje je zaključeno, da pravnici tom radu pristupe odmah. Prvu pravnu materiju o oporuci obradit će predsjednik suda Nikola Dulčić, dok će ostali obraditi svoje teme do konca mjeseca ožujka 1958.

Zaključeno je, da Narodno sveučilište Samobor odredi termine gdje i kada treba održati predavanja, a samo Udruženje će odlučiti kada će koji pravnik održati preavanje, kao i odrediti temu predavanja.

Tim svojim učešćem pravnikâ i sudaca u radu narodnog prosvjećivanja, pomoći će se našem radnom čovjeku, da upozna pravne propise i izbjegne mnoge neprilike i troškove, koji su redovito rezultati nepoznavanja naših Zakona.

M.

### ODRŽANA KONFERENCIJA S UPRAVITELJIMA ŠKOLA I PREDSDJEDNICIMA ŠKOLSKIH ODBORA

Na konferenciji upravitelja škola i predsjednika školskih odbora s područja općine Samobor, raspravljalo se pitanje otvaranja Dvogodišnjih škola za obrazovanje seoske omladine i budžetiranje škola. Referat o administrativnom nalazu pri školama podnio je inspektor drug Đuro Bregeš.

Zaključeno je, da se otvaranju Dvogodišnjih škola pristupi odmah.

M.

stupka, ali najviše zbog toga, što su se stalno očekivali novi izbori, pa je to prepušteno vremenu. »Ionako će skoro izbori, pa ćemo ih onda smijeniti« — bilo je najčešće opravdanje.

Osim toga, bilo je slučajeva, na primjer u Rijeci, da je pokrenut postupak za opoziv, ali bez uspjeha, zato što se tom prilikom nisu pridržavali zakonskih propisa. A propisi određuju, da je za opoziv odbornika potrebna nadpolovična većina svih birača, a ne samo onih koji pristupe glasanju.

Međutim, od svih primjera opoziva ni jedan nije motiviran neaktivnošću odbornika, iako bi to zapravo mogao biti najčešći razlog za opoziv. Zato novi republički zakon o izboru i opozivu odbornika, kao novost izričito predviđa, da se odbornici mogu opozvati onda, ako su nemarno vršili odborničke dužnosti, ako često bez opravdanja izostaju sa sjednica narodnih odbora, ako ne rade u organima narodnih odbora u koje su izabrani, te iz sličnih razloga.

Čini se, da bi se mogućnošću opoziva valjalo više koristiti za cijelo vrijeme trajanja mandata, umjesto da se kritika neaktivnosti odbornika svede samo na predizborne sastanke, na kojima im se onda predbacuje sve ono što su počinili dok im je trajao mandat.

F. Svetić

### IDEOLOŠKO POLITIČKI RAD

U ponedjeljak održan je sastanak ideološko političke komisije i sekretara osnovnih organizacija SK o ideološko političkom radu na području općine Samobor. Izvršena je analiza rada o pripremama za proslavu Dana Republike. Na sastanku se raspravljalo o organizaciji seminara, kojeg će polaziti članovi SK, predsjednici i tajnici SSRN-a, sindikalni rukovodioci i predsjednici radničkih savjeta. Veći broj tema sa seminara razradit će se na sastancima u osnovnim organizacijama zajedno sa članovima SSRN-a. Ujedno je naglašena potreba i korisnost pohađanja seminara i predavanja, koja organizira Narodno sveučilište u Samoboru i u selima.

Z. T.

### VRŠE SE PREGLEDI ŠKOLSKE DJECE

Dom narodnog zdravlja u Samoboru organizirao je sistemski pregled školske djece. U prvom planu vrši se pregled pri školama u Žumberku, jer su te najudaljenije od zdravstvenih centara, pa nemaju mogućnosti obzirom na udaljenost, za takve preglede u samim centrima Domova narodnog zdravlja.

U nedjelju 24. XI. izvršen je jedan takav pregled u Noršić Selu, kog je izvršila zdravstvena ekipa pod vodstvom liječnice Dr. Stranić Branke.

U idućim nedjeljama izvršit će se takovi preglede i na ostalim školama.

M.

### USPJELA PRIREDBA DJEČJEG ZABAVIŠTA U ČAST DANA REPUBLIKE

Dne 27. XI. o. g. u 5 sati poslije podne održana je u prostorijama Dječjeg zabavišta priredba u čast Dana Republike. Priredbi je prisustvovao veliki broj roditelja i djece.

U programu su izvedene recitacije, pjesme i plesovi. U programu su sudjelovala predškolska i školska djeca iz dječjeg zabavišta.

Priredba je vrlo dobro uspjela, te su djeca oduševila prisutne gledaoce.

Cijena ovom broju novina je 20 Din

# NARODNI ODBOR OPĆINE SAMOBOR

čestita svim radnim ljudima naše općine

## DAN REPUBLIKE

sa željom da nastavimo uspješnu izgradnju socijalizma u našoj zemlji.

OPĆINSKO SINDIKALNO VIJEĆE  
SAMOBOR

ČESTITA SVIM RADNIM KOLEKTIVIMA

**DAN REPUBLIKE**

SA ŽELJOM DA U DALJNJEM RADU  
S JOŠ VIŠE USPJEHA NASTAVIMO IZ-  
GRADNJU SOCIJALIZMA

REDAKCIJA »SAMOBORSKIH NOVINA« — SAMOBOR

čestita svim svojim pretplatnicima,  
čitaocima, saradnicima i radnim  
kolektivima

29. novembar 1957. DAN REPUBLIKE

**Socijalistički savez radnog  
naroda općine Samobor**

ČESTITA SVIM GRAĐANIMA NAŠE OPĆINE

**DAN REPUBLIKE**

NEKA PROSLAVA OVOG NAŠEG ZAJED-  
NIČKOG PRAZNIKA BUDE NOVI POTICAJ  
ZA DALJNJU JOŠ USPJEŠNIJU IZGRADNJU  
SOCIJALISTIČKE JUGOSLAVIJE

**OBRTNA PODUZEĆA  
SAMOBOR**

sa svojim pogonima:

PARKETARIJA  
STOLARIJA  
AUTOSAOBRAČAJ  
AUTOMEHANIČKA RADIONICA  
ELEKTRO-INSTALATERSKA RADIONICA  
SOBOSLIKARSKA I LIČILAČKA RADIONICA

čestita svim svojim mušterijama i ostalim radnim kolektivima

29. novembar, Dan Republike

„SERVIS“

**STAMBENE ZAJEDNICE SAMOBOR**

čestita svim svojim mušterijama i ostalim građanima

**29. XI. Dan Republike**

**POLJOPRIVREDNA ZADRUGA — SAMOBOR**

SA SVOJIM RADNICIMA I SLUŽBENICIMA

čestita

SVIM SVOJIM ZADRUGARIMA, POSLOV-  
NIM PRIJATELJIMA, GRAĐANIMA SAMO-  
BORA I SVIM OSTALIM TRUDBENICIMA  
NARODNI PRAZNIK DAN REPUBLIKE

RADNI KOLEKTIV PODUZEĆA

**„ELEKTRON“**

ČESTITA SVIM SVOJIM POSLOVNIM PRIJATELJIMA I  
ČITAVOM RADNOM NARODU NAŠE DOMOVINE

**DAN REPUBLIKE 29. XI. 1957.**

S NAJTOPLIJIM ŽELJAMA ZA DALJNI NAPREDAK  
U RADU I IZGRADNJI SOCIJALISTIČKOG DRUŠTVA.



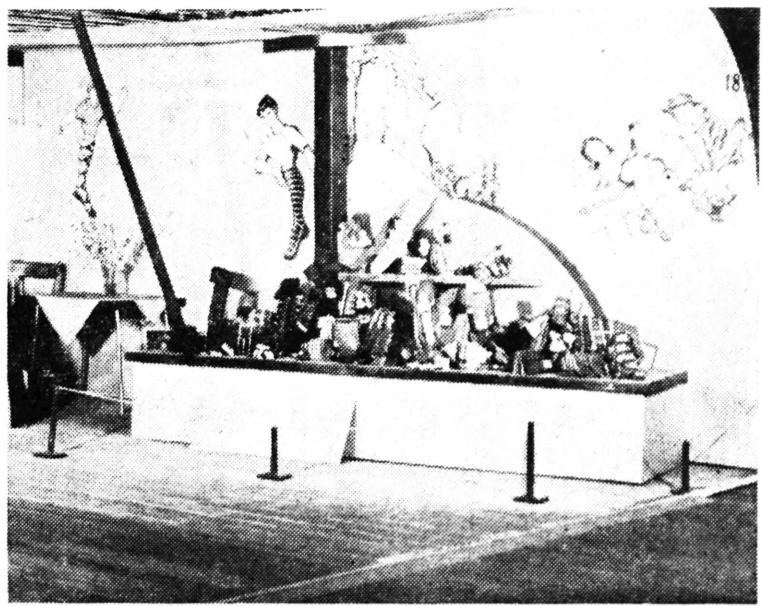
SVIM SVOJIM POSLOVNIM PRIJATELJIMA, RADNOM  
KOLEKTIVU KOMBINATA BOROVO, KAO I SVIM  
OSTALIM TRUDBENICIMA U ZEMLJI

## 29. XI. DAN REPUBLIKE

ZELEĆI DOBRE USPJEHE U RADU NA DOBROBIT NAŠE  
SOCIJALISTIČKE ZAJEDNICE

### -SLOBODA-

TVORNICA ČARAPA — SAMOBOR



T I S K A R A  
»PROSVJETA«  
S A M O B O R

čestita svim svojim mušterijama  
kao i svim ostalim radnim ljudima  
naše socijalističke domovine

## 29. XI. 1957. DAN REPUBLIKE

»ŽUMBERAK« PODUZEĆE ZA PROIZVODNJU UGLJENA I  
KREČA — Bregana — ČESTITA SVIM SVOJIM MUŠTERI-  
JAMA, POSLOVNIM PRIJATELJIMA I OSTALIM RADNIM  
KOLEKTIVIMA 29. XI. 1957. DAN REPUBLIKE

ZANATSKA KOMORA  
SAMOBOR

ČESTITA SVIM SVOJIM ČLANOVIMA I OSTALIM  
GRAĐANIMA  
29. novembar DAN REPUBLIKE

OBRTNIČKA NABAVNO-PRODAJNA ZADRUGA s o. j.  
SAMOBOR

čestita svim svojim člano-  
vima, mušterijama i poslov-  
nim prijateljima

29. novembar DAN REPUBLIKE

PROSVJETNA USTANOVA »NARODNI DOM« — SAMOBOR

ČESTITA

svojim posjetiocima kina i ostalih priredaba, kao  
i radnim kolektivima i poslovnim prijateljima

29. novembar DAN REPUBLIKE

Veletrgovačko poduzeće KSPZ  
S A M O B O R

čestita svim svojim poslovnim prijateljima  
i ostalim kolektivima

## 29. NOVEMBAR, DAN REPUBLIKE

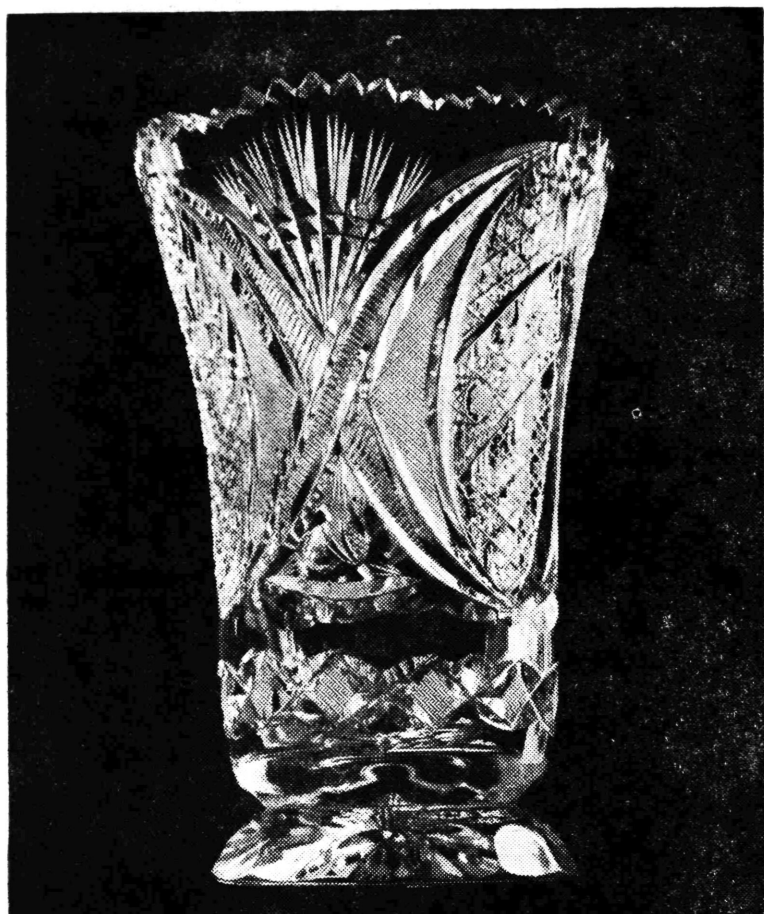
## „KOMUNALAC“

K o m u n a l n o p o d u z e ć e — S a m o b o r

čestita svim svojim poslovnim prijateljima,  
radnim kolektivima i ostalim građanima

## 29. novembar Dan Republike

»KRISTAL« TVORNICA STAKLA — SAMOBOR



čestita svojim mušterijama, poslovnim prijateljima  
i ostalim kolektivima

**29. novembar Dan Republike**

»HAMOR«

TRGOVAČKO PODUZEĆE NA MALO U SAMOBORU

Čestita veliki praznik

**Dan Republike**

svim svojim  
cijenjenim potrošačima,  
dobavljačima i ostalim radnim  
ljudima u našoj zemlji

KOLEKTIV CIGLANE

»NAPRIJED« SAMOBOR

čestita svi svojim mušterijama, poslov-  
nim prijateljima i ostalim kolektivima

**29. novembar „Dan Republike“**

**Kotarski zavod za socijalno osiguranje**

ZAGREB, Filijala Samobor

čestita svim svojim osiguranicima

29. novembar Dan Republike

**-SAMOBORKA-**

INDUSTRIJA GRADEVNOG MATERIJALA

SAMOBOR

čestita svojim mušterijama,  
poslovnim prijateljima  
i ostalim kolektivima

**DAN REPUBLIKE**

**29. NOVEMBAR**

ZANATSKA RADNJA

»SLASTIČARNA« — SAMOBOR

čestita svim svojim cijenenim mušterijama i poslov-  
nim prijateljima kao i ostalim kolektivima

29. novembar DAN REPUBLIKE

UGOSTITELJSKA RADNJA »ZAGREB«

SAMOBOR

čestita svojim cijenenim gostima  
i ostalim radnim kolektivima

29. NOVEMBAR DAN REPUBLIKE

UGOSTITELJSKA RADNJA

BUFFET »KOLODVOR« SAMOBOR

čestita svojim cijenenim gostima  
i ostalim radnim kolektivima

29. NOVEMBAR DAN REPUBLIKE

Restauracija

»LAVICA«

Samobor

čestita svojim cijenenim gostima  
i ostalim radnim kolektivima

29. NOVEMBAR DAN REPUBLIKE

Ugostiteljska radnja »PLANINAR«

SAMOBOR

čestita svojim cijenenim gostima  
i ostalim radnim kolektivima

29. NOVEMBAR DAN REPUBLIKE

Trgovačka radnja

»SAMOBORSKI MAGAZIN«

SAMOBOR

čestita svim svojim mušterijama  
i poslovnim prijateljima

29. NOVEMBAR DAN REPUBLIKE

UGOSTITELJSKA RADNJA

»LOVAČKI ROG«

SAMOBOR

čestita

svojim cijenenim gostima i ostalim  
kolektivima

29. novembar, Dan Republike

**OPĆINSKI KOMITET NARODNE OMLADINE — SAMOBOR**

čestita svim organizacijama NO-e kao i svim radnim ljudima

**29. novembar DAN REPUBLIKE**